



Articoli: 280 · 281 · 282 · 283 · 284 · 180 · 181 · 182 · 183



I Unire i due lati della cabina tramite le apposite giunzioni. Fissare le parti tramite viti in dotazione 4,2x9,5.

GB Connect the two sides of the shower enclosure with proper joints. Fix them with apposite screws supplied 4,2x9,5.

D Teile zusammensetzen, (siehe Abbildung), und mitteils Schrauben (Zubehoerbeutel) befestigen 4,2x9,5,

F Unir les deux cotés de la cabine de douche en utilisant les jonctions appropriés. Fixer le deux parties en utilisant les vis en dotation 4,2x9,5.

E Unir los dos lados de la mampara con sus conexiones. Fijar las partes con los tornillos en dotacion 4,2x9,5.



I Utilizzare i tappi inseriti nel sacchetto di fissaggio a muro per coprire le viti.

GB Use the closing caps that you find into the assembling kit package to cover the screws.

D Decken Sie die schrauben mit dem im beschlagbeutel befindl. Abdeckkappen.

F Utiliser les bouchons couvre vis qui sont dans le paquet en dotation pour couvrir les vis.

E Utilizar los capuchos en el paquete por el asemblaje en dotacion para cubrir los tornillos.





I Posizionare la cabina sul piatto doccia. Estendere la cabina alla misura occorrente agendo sulle viti dei profili di fissaggio a muro.

GB Position the shower enclosure on the shower tray. Develop the shower enclosure on the needed measure operating on the screws of the profiles to be fixed to the wall.

D Die Duschkabine auf Duschteller setzen. Die Duschkabine nach Maas stellen indem Sie auf die Schrauben der Wandprofile wirken

F Positionner la cabine de douche sur le bac à douche. Etendre la cabine de douche à la mesure nécessaire en agissant sur les vis des profilés de fixation au mur.

E Colocar la cabina sobre el plato de ducha. Extender la puerta a la medida deseada y ajustar la mampara manejando los perfiles a la pared.



I Sistemare in perfetto appiombo i profili di fissaggio a muro della cabina, tracciare e forare (punta Ø6 mm).

GB Perfectly place at right angles profiles to be fixed to the wall of the shower enclosures, mark out and perforate ($\varnothing 6$ mm drill).

D Rechter winkel abmessen, und Befestigungspunkte markieren

F Régler en parfait aplomb les profilés de fixation au mur de la cabine de douche, marquer et percer (pointe de $\varnothing 6$ mm).

E Asegurarse que los perfiles de fijacion a la pared sean perfectamente verticales. Despues marcar los agujeros y agujear (Ø6 mm).





- I** Fissare la cabina al muro tramite viti 4,2x32 e tasselli in dotazione.
- GB** Fix the shower enclosure to the wall through screws 4,2x32 and plugs supplied.
- D** Befestigen Sie die Duschkabine mit Schrauben von 4,2x32 und Fischer (Zubehoerbeutel)
- F** Fixer la cabine de douche au mur en utilisant vis 4,2x32 et ficher en dotation.
- E** Fijar la mampara a la pared con los tornillos 4,2x32 y ficher en dotation.



- I** Fissare i tappi distanziali nei fori già esistenti nelle traverse utilizzando viti 4,2x9,5 in dotazione. Successivamente utilizzare i distanziatori per regolare la perfetta chiusura delle ante.
- GB** Fix the spacers caps on the existing holes on the beams by using 4,2x9,5 screws. Then, use the spacers to adjust to get a perfect closing of the doors
- D** Befestigen Sie die abstandskappen in den vorgebohrten loecher, mit schrauben 4,2x9,5 (im beschlagbeutel). Diese abstandskappen dienhen um das pefekte abschliessen der tueren zu regeln.
- F** Fixer les bouchons dans les trous existantes sur les montants en utilisand les vis 4,2x9,5 en dotation. Apres, utiliser les memes pour regler et obtener une fermeture perfecte des portes.
- E** Fijar los capuchos en los agujeros ya existentes en los perfiles utilizando tornillos 4,2x9,5 en dotaccion. Despues utilizar esos capuchos para reglar y conseguir la perfecta cerradura de las puertas.



- I** Regolare la perfetta chiusura delle ante agendo sulla vite posta sopra il cuscinetto di scorrimento. AVVITARE IN SENSO ÓRARIO PER FARE SÁIRE L'ANTA.
- GB** Regulate the shut of the doors by operating on the screw put on the ball bearing. SCREW DOWN CLOCKWISE TO TURN UP THE DOOR, ANTICLOCKWISE TO TURN IT DOWN.
- D** perfektes schliessen der Tueren regulieren, Uhrzeiger Richtung fuer das heben der Tueren und umgekehrt fuer das senken der Tuer,
- F** Régler la parfaite fermeture des portes en agissant sur la vis positionnés sur la bille coulissante. VISSER EN SENSE ORAIRE POUR FAIRE MONTER LA PORTE, ANTI ORAIRE POUR LA FAIRE DESCENDRE.
- E** Régler la parfaite fermeture des portes en agissant sur la vis positionnés sur la bille coulissante. VISSER EN SENSE ORAIRE POUR FAIRE MONTER LA PORTE, ANTI ORAIRE POUR LA FAIRE DESCENDRE.



- I** ANTIORARIO PER FARLA SCENDERE.
- GB** TO TURN DOWN
- D** SENKEN
- F** ANTI ORAIRE POUR LA FAIRE DESCENDRE.
- E** ANTI-ORARIO POR HACERLA BAJAR.



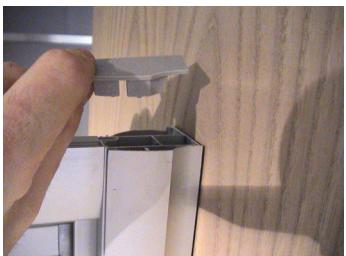
I Inserire profili copritive ai montanti a muro e tappi coprifilo (pag 35).

GB Insert the profiles to cover the screws and the plugs (pag 35).

D Abdeckprofile und Abdeckkappen einsetzen (pag 35)

F Insérer les profils couvre vis aux montants au mur et bouchons couvre profilé (pag 35).

E Insertar los perfiles cubre tornillo a los perfiles a la pared y capuchos cubre perfil (pag 35).



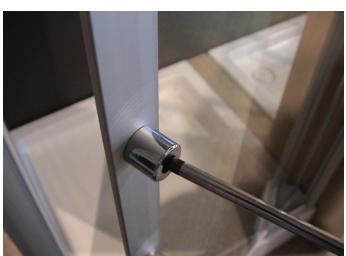
I Avvitare le due boccole al profilo dell'anta preforato tramite viti autofilettanti in dotazione (3,5x9,5).

GB Screw down the two handles supports to the profile of the door perforated through screws supplied (3,5x9,5).

D Schrauben Sie die sich im Profil befindlichen Schrauben zu (einsetzen des Griffes) (3,5x9,5)

F Visser le deux douilles au profilé de la porte percé précédemment grâce aux vis avec filet en dotation (3,5x9,5).

E Destornillar los dos dados al perfil de la puerta que ha sido agujreado de antemano con tornillos con filete en dotacion (3,5x9,5).



I Inserire la maniglia cromata alle boccole e fissarla stringendo i grani.

GB Insert the chromated handle and fix it by tighten the grains.

D Griff einsetzen und fuenfeckschrauben festschrauben

F Insérer la poignée chromée aux douilles et la fixer en serrant les grains.

E Insertar el tirador cromado a los dados y fijarlo cerrando los granos.





- I** Siliconare il perimetro esterno della cabina.
- G** Silicone the external perimeter of the shower enclosure.
- D** Extern Silikonieren
- F** Siliconer le périmètre extérieur de la cabine.
- E** Siliconar el perímetro exterior de la mampara.